

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 81 (1955)  
**Heft:** 44

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Ankunft  
in  
Zürich...  
schnell  
einen Martini!



Wohin Sie auch immer gehen, ob nach Paris,  
London, Madrid, Brüssel, Zürich,  
New-York oder Buenos-Aires —  
überall können Sie sich einen  
Martini servieren lassen.

**MARTINI**

DIE MARKE VON WELTRUF



701/2-1401

AUTOMATISCH, MIT KUGELLAGER

*Für Sie, Madame,*

schuf Eterna die kleinste sich selbst aufziehende Uhr der Welt, ein zierliches Schmuckstück, das Sie begeistern wird.

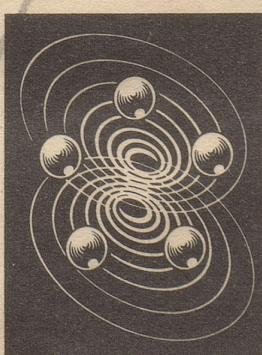
Die automatischen Uhren sind nicht länger ein Privileg der Herren. Heute trägt auch die fortschrittliche Dame eine Eterna-Matic mit dem wissenschaftlich modernen Kugellager-Aufzug. Das System des Eterna-Rotors hat sich tausendfach bewährt; es ist so vollkommen, daß es die Konstruktion des automatischen Damen-Chronometers mit offiziellem Gangschein für « Besonders gute Ergebnisse » ermöglichte.

Diese hervorragende Präzision vereint sich mit aparter Schönheit der Form und vollendetem Chic. Daher wählten führende Pariser Modeschöpfer die entzückenden neuen Modelle als Accessoires zu ihren letzten Kreationen.

*Automatisch \* Antimagnetisch \* Unzerbrechliche Feder \* Stoßgesichert*

Modell 701/2-1401, automatisch, 18 Karat Weißgold mit 6 Brillanten Fr. 1270.—

Modell 702 R-1401, automatisch, 18 Karat Gelb- oder Rotgold Fr. 485.—



Tradition + Prestige  
seit 1856

**ETERNA·MATIC**

ETERNA AG, PRÄZISIONSUHRENFABRIK, GRENCHEN (SCHWEIZ)



Dieses kulinarische Ereignis ist ungewöhnlich:

Da lanciert die Roco vor 20 Jahren Ravioli in Dosen! Der junge Artikel wird in Rorschach gehätschelt und gepflegt. Doch niemand ahnt, was aus ihm einmal werden soll. Ein schweizerisches Nationalgericht, beinah! Jawohl, man kann heute fragen wo man will, überall kennt und liebt man Roco Ravioli. Und die Roco wird sich bemühen, diese Anerkennung immer aufs neue zu verdienen durch Qualität.



# Roco Ravioli

Mit JUWO-Punkten